



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut
ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS
ЖЕЛИНО/ZHELINË

Врз основа на член 36, став 1, точка 1 од Законот за локалната самоуправа („Службен весник на Република Македонија бр.5/2002) и член 14 , став 1 и став 6 од Законот за еднакви можности на жените и мажите („Службен весник на Република Македонија“ бр.6/12, 166/14 и 150/15) Советот на Општина Желино на 23 - тата седница, одржана на 29.11.2023 година, донесе:

**ПРОГРАМА
за активности од областа на
еднаквите можности меѓу жените и
мажите во општина Желино за
2024 година**

Нë базë të nenit 36, paragrafi 1 pika 1 të Ligjit për vetëqeverisje lokale (“Gazeta zyrtare e Republikës së Maqedonisë nr. 5/2002) dhe nenii 14, paragrafi 1 dhe nenii 6 të Ligjit për të drejta të barabarta mes gjinive (“Gazeta zyrtare e Republikës së Maqedonisë” nr. 6/2012 166/2014 dhe 150/15) Këshilli i komunës së Zhelinës në mbledhjen e 23 - të, mbajtur më datë 29.11.2023, miratoi:

**PPROGRAMË
për aktivitetet nga sfera e mundësive
të barabarta mes grave dhe burrave në
komunën e Zhelinës për vitin 2024**

I. ВОВЕД

Политиката на родова рамноправност и зајакнувањето на жените, претставува едно од фундаменталните начела на демократијата и општествениот поредок.

Родовата рамноправност во Република Македонија, е уставна категорија. Востоставувањето на еднакви можности е грижа на целото општество, односно на сите субјекти во јавниот и приватниот сектор и претставува отстранување на пречките и создавање услови за остварување на потполна еднаквост меѓу жените и мажите.

Оваа Програма за еднакви можности на Општина Желино за 2024 година е изработена врз основа на Законот за еднакви можности на жените и мажите, Локалната власт

I.HYRJE

Politika e barazisë gjinore dhe nxitja e grave, përfaqëson një ndër parimet fundamentale të demokracisë dhe rendit shoqëror.

Barazia gjinore në Republikën e Maqedonisë së Veriut është kategori kushtetuese. Rivendosja e barazisë gjinore është kujdesi i tëre shoqërisë, respektivisht i të gjithë subjekteve në sektorin publik dhe privat dhe përfaqëson mënjanim të pengesave dhe krijimit të kushteve për realizimin e barazisë së tërësishme midis grave dhe burrave.

Ky Program për mundësi të barabarta mes gjinive të Komunës së Zhelinës për vitin 2024 është punuar në bazë të Ligjit për barazi gjinore të grave dhe burrave, Pushteti lokal mundet përmes kompetencave të sajës dhe përmes



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut
ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS
ЖЕЛИНО/ZHELINË

може преку своите надлежности и преку координација со многубројните локални фактори, да превзема конкретни акции во корист на половата еднаквост, намалување на нееднаквостите и промовирањето на вистинско еднакво општество. И покрај бројните примери на јавна препознатливост и постигнат напредок, еднаквоста помеѓу половите сè уште не е реалност во секојдневиот живот.

Во пракса мажите и жените не ги уживаат истите права. Сè уште постојат социјални, политички, економски и културни нееднаквости. Ваквите нееднаквости се резултат на социјалниот менталитет на метнат поради бројни стереотипи. Присутни во рамките на семејството, образованието, културата, медиумите, работната средина, организацијата на општеството итн.

Клучните идентификувани области во локалната заедница на кои треба да се насочат активностите и интензивира работата во 2024 година за воведување на родова рамноправност се:

- Човекови права – недискриминација;
- Жената и одлучувачките процеси во локалната заедница;
- Подигање на свеста за грижа на жената за сопственото здравје;
- Изготвување економско-социјална положба на жените на основни статистички податоци за територијата на општина Желино;
- Родово одговорно буџетирање;
- Интезивирање и проширување на соработката со НВО од областа на човековите права .

координират ме фактори тè шумтè lokal, тè merr aksione konkrete nè favor tè barazisë gjinore, zvogëlim tè jobarazive dhe promovimi i shoqërisë së vërtetë. Edhe përpos shembuje tè shumta tè njohjes publike dhe përparësisë së arritur, barazia midis gjinive ende nuk është realitet nè jetën e përditshme.

Në praktikë gratë dhe burrat nuk i kanë tè drejtat e njëjta. Ende ekzistojnë pabarazi sociale, politike, ekonomike dhe kulturore. Pabarazitë e këtilla janë rezultat tè mentalitetit social tè mbuluar për shkak tè stereotipeve tè shumta, prezent nè kuadër tè familjes, arsimit, kulturës, mediumeve, mjedisit tè punës, organizimit tè shoqërisë etj.

Sferat kyçë tè identifikuara nè bashkësinë lokale ku duhet tè udhëzohen aktivitetet dhe puna intenzive nè vitin 2024 përfshirje nè barazi gjinore janë:

- Tè drejtat njerëzore – jodiskriminimi;
- Gruaja dhe proceset e vendosura nè bashkësinë lokale;
- Ngritja e ndërgjegjes për kujdesjen e gruas për shëndetin personal;
- Përgatitja e tè dhënavë themelore statistike për pozitën ekonomiko-sociale tè grave nè territorin e Komunës së Zhelinës;
- Buxhetimi i përgjegjshëm;
- Intensiteti dhe zgjerimi i bashkëpunimit me OJQ-të nga sfera e tè drejtave njerëzore.



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut
ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS
ЖЕЛИНО/ZHELINË

II. ЦЕЛИ

Основни цели на Програмата за активностите на Општина Желино во областа на Комисијата за еднакви можности на жените и мажите за 2024 година се:

- 1.Подобрување на информираноста на жените за човековите права, механизмите за заштита, родовата рамноправност и дискриминација;
- 2.Промовирање на потребата од рамноправно учество на жените и мажите во одлучувачките процеси, политичкиот и јавниот живот во локалната заедница / доследна примена на Законот за еднакви можности на жените и мажите;
- 3.Интегрирање на родовите прашања во политики еднакви можности на жените и мажите;
- 4.Јакнење на капацитетите на Комисијата за еднакви можности, советниците во советот на Општина Желино, општинска администрација, претставници на образовни институции (како и други чинители во општествениот живот на општината), со цел постигнување на повисоко ниво на свесност за потребата од еднаквост меѓу мажите и жените во локална заедница со посебен акцент на жените од населените места;
5. Оддржување на консултативни средби со профитабилна цел на локално ниво во областа на родова еднаквост.

II. QËLLIMET

Qëllimet themelore të Programit për aktivitetet e Komunës së Zhelinës në sferën e Komisionit për mundësi të barabarta mes gjinive grave dhe burrave për vitin 2024 janë:

- 1.Përmirësimi i informimit të grave për të drejta njerëzore, mekanizmat për mbrojtje, barazia gjinore dhe diskriminimi;
- 2.Promovimi i nevojës nga pjesëmarrija gjinore të grave dhe burrave në vendosjen e proceseve, jetën politike dhe publike në bashkësinë lokale/ zbatim konsekuent i Ligit për mundësi të barabarta midis grave dhe burrave;
- 3.Integrimi i çështjeve gjinore në politikat, mundësi të barabarta midis grave dhe burrave;
- 4.Përforcimi i kapaciteteve të Komisionit për të barabarta, këshilltarëve në këshillin e Komunës së Zhelinës, administratës komunale, përsaqësues të institucioneve arsimore (si dhe vepruar të tjerë në jetën shoqërore të komunës), me qëllim të arritjes së nivelit më të lartë të ndërgjegjes për nevojnë e barazisë midis grave dhe burrave në bashkësinë lokale me akcent të veçantë të grave nga vendbanimet.
5. Mbajtja e takimeve konsultative me qëllim dobiprurës në nivel lokal në fushën e barazisë gjinore.



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut
ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS
ЖЕЛИНО/ZHELINË

III. ПРИОРИТЕТНИ ЦЕЛИ

- 1. ОДБЕЛЕЖУВАЊЕ НА 8 МАРТ;**
- 2. УНАПРЕДУВАЊЕ НА ЗДРАВЈЕТО НА ЖЕНИТЕ;**
- 3. ЕКОНОМСКО ЈАКНЕЊЕ НА ЖЕНИТЕ**
- 4. ПРЕВЕНЦИЈА И СОВЕТУВАЊЕ ЗА СПРЕЧУВАЊЕ НА СЕМЕЈНОТО НАСИЛСТВО;**
- 5. УЧЕСТВО НА КОНФЕРЕНЦИИ, ТРИБИНИ И ОБУКИ ОД ОБЛАСТА НА ЕДНАКВИТЕ МОЖНОСТИ;**
- 6. КОНСУЛТАТИВНИ СРЕДБИ СО ПРОФИТАБИЛНА ЦЕЛ НА ЛОКАЛНО НИВО ВО ОБЛАСТА НА ЕДНАКВИТЕ МОЖНОСТИ;**
- 7. ИЗРАБОТКА НА СТРАТЕГИЈА ЗА РОДОВА РАМНОПРАВНОСТ.**

IV. ПЛАН ЗА РЕАЛИЗАЦИЈА НА ПРИОРИТЕТНИТЕ ЦЕЛИ

1. ОДБЕЛЕЖУВАЊЕ НА 8 МАРТ

Цел: Одбележување на Меѓународниот ден на жената 8 март, кој ја одбележува борбата на жените за економска, политичка и социјална рамноправност со мажите.

Активности:

- Организирање хуманитарна акција за собирање на чиста облека која ќе се донира на Семејства кои се социјално ранливи.

III. QËLLIMET PRIORITARE

- 1. SHËNIMI I 8 MARSIT;**
- 2. AVANCIMI I SHËNDETIT TË GRAVE;**
- 3. PËRFORCIM EKONOMIK TË GRAVE;**
- 4. PREVENTIVË DHE KËSHILLIM PËR NDALIMIN E DHUNËS NË FAMILJE;**
- 5. PJESËMARRJE NË KONFERENCA TRIBUNA DHE TRAJNIME NGA SFERA E MUNDËSIVE TË BARABARTA.**
- 6. TAKIME KONSULTATIVE ME QËLLIM FITIMPRURËS NË NIVEL LOKAL NË FUSHËN E BARAZISË GJINORE;**
- 7. PËRPUNIM I STRATEGjisë PËR BARAZI GJINORE.**

IV. PLAN PËR REALIZIMIN E QËLLIMEVE PRIORITARE

1. SHËNIMI I 8 MARSIT

Qëllimi: Kremitimi i ditës Ndërkombëtare të gruas 8 Marsi, që е simbolizon luftën e grave për politikë ekonomike dhe barazi sociale me burrat.

Aktivitete:

- Organizimin e aksionit humanitar për grumbullimin e veshjeve të pastërt që do të dhurohen Familjeve të rrezikuara sociale.



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut

ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS

ЖЕЛИНО/ZHELINË

- Печатење на промотивни материјали за хуманитарната акција.
- Shtypja e materialeve promovuese për aksione humanitare.

Носители на активноста:

- Комисијата за еднакви можности при Советот на општина Желино координаторот за еднакви можности во општина Желино;
- Невладини организации.

Период на реализација: 01 - 07 март 2024 година.

БУЏЕТ: 20.000 денари

Mbartës i aktiviteteve:

- Komisioni për mundësi të barabarta pranë Këshillit të komunës së Zhelinës koordinator për mundësi të barabarta në Komunën e Zhelinës,
- Organizata joqeveritare,

Periudha e realizimit: 01-07 mars 2024.

ВУХНЕТ: 20.000 denarë

2.УНАПРЕДУВАЊЕ НА ЗДРАВЈЕТО НА ЖЕНИТЕ

Цел: Унапредување на здравјето на жените преку подигање на свест а за редовни лекарски контроли за превенција од болести кои ја погодуваат женската популација.

Активности:

- Организирање на трибини и предавања од областа на гинекологијата;
- Организирање на трибини и предавања од областа на онкологијата;
- Организирање на трибини и предавања за остеопороза;
- Печатење на едукативни материјали, и
- Печатење на промотивни материјали и постери.

Qëllimi: Avancimi i shëndetit të grave nëpërmjet ngritjes të ndërgjegjes kurse për kontrollat e rregullta mjekësore për sëmundjet preventive të cilat e tangojnë gjininë femërore.

Aktivitetet:

- Organizimi i tribunave dhe ligjérata nga sfera e gjinekologjisë;
- Organizimi i tribunave dhe ligjérata nga sfera e onkologjisë;
- Organizimi i tribunave dhe ligjérata nga sfera e osteoporozës;
- Shtypja e materialeve edukative, dhe
- Shtypja e materialeve promovuese dhe posterëve.

Носители на активноста:

- Комисијата за еднакви можности при Советот на општина Желино;

Bartës të aktiviteteve:

- Komisioni për mundësi të barabarta pranë Këshillit të komunës së Zhelinës;



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut
ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS
ЖЕЛИНО/ZHELINË

- Координаторот за еднакви можности во општина Желино , и
- Истакннати доктори од посочените области.

Период за реализација на активноста:
април -мај - октомври 2024 година.

БУЏЕТ: 65.000 денари

- Средствата се наменати за предавачите по областа (хонорари).
- Печатење на едукативни материјали,
- печатење на промотивни материјали и постери,
- Обезбедување на простор – сала
- Мал – коктел.

- Koordinator për mundësi të barabarta në Komunën e Zhelinës, dhe
- Mjek të zgjedhur nga sferat e theksuara.

Periudha për realizimin e aktiviteteve:
prill-maj-tetor, 2024.

ВУХНЕТИ: 65.000 denarë

- Mjetet janë të dedikuara për ligjërim sipas fushës (honorare).
- Shtypja e materialeve edukative,
- Shtypja e materialeve promovuese dhe posterëve,
- Sigurim hapësire – sale
- Koktejl i vogël.

3. ЕКОНОМСКО ЈАКНЕЊЕ НА ЖЕНИТЕ

Цел: Економското јакнење на жените е многу важен сегмент во градењето на личноста на жената и нејзино професионално напредување.

Активности:

- Организирање на бесплатни часови по албански јазик, английски јазик или друг јазик;
- Организирање на бесплатна обука за работа со компјутери;
- Печатење на потврди за завршена обука.
- Одржување на промотивни денови за активните мерки на вработување на жените,

Носители на активноста:

- Комисијата за еднакви можности при Советот на општина Желино;

Qëllimi: Përforcimi ekonomik i grave është segment shumë i rëndësishëm në ndërtimin e personalitetit të gruas dhe përparimin e saj profesional.

Aktivitetet:

- Organizimi falas i orëve në gjuhën shqipe, angleze ose gjuhë tjetër ;
- Organizimi falas i trajnimit për punë me kompjuter;
- Shtypja e vërtetimeve për trajnimin e kryer.
- Mirëmbajtja e ditëve promovuese për masat aktive të punësimit të grave;

Bartës të aktiviteteve:

- Komisioni për mundësi të barabarta pranë Këshillit të komunës së



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut
ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS
ЖЕЛИНО/ZHELINË

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> - Координаторот за еднакви можности на општина Желино , и - Професори по албански , английски јазик или од друг јазик, професори по информатика. | <ul style="list-style-type: none"> Zhelinës; Koordinatori për mundësi të barabarta në Komunën e Zhelinës, dhe Profesorë të gjuhës shqipe, angleze ose të ndonjë gjuhe tjeter, profesorë për informatikë. |
|---|---|

Период на реализација на активноста:
јуни јули - август 2024 година.

Periudha për realizimin e aktivitetave:
qershor - korrik - gusht , 2024.

БУЏЕТ: 65.000 денари

Средствата се наменати за обучувачите кои ќе учествуваат во активност (професори по области).

- Печатење едукативни материјали, и
- Печатење на промотивни материјали и постери,
- Обезбедување на простор – сала
- Мал - коктел

ВУХНЕТИ: 65.000 denarë

Mjetet janë të dedikuara për trajnuesit që do të marrin pjesë në aktivitet

- Shtypja e materialeve edukative, dhe
- Shtypja e materialeve promovuese dhe posterëve,
- Sigurim hapësire – sale
- Koktejl i vogël.

4.ПРЕВЕНЦИЈА И СОВЕТУВАЊЕ ЗА СПРЕЧУВАЊЕ НА СЕМЕЈНОТО НАСИЛСТВО

Активности:

- Едукативни трибини за семејно насилиство;
- Обуки на педагозите од основните училишта за препознавање на децата-жртви на семејно насилиство.

4.PREVENTIVË DHE KËSHILLIM PËR PARANDALIMIN E DHUNËS NË FAMILJE

Aktivitetet:

- tribuna edukative për dhunën në familje;
- trajnime të pedagogëve të shkollave fillore për njohten e fëmijëve-viktima të dhunës familjare,

Носители на активноста:

- Комисијата за еднакви можности при Советот на општина Желино;
- Координаторот за еднакви

Bartës të aktiviteteve:

- Komisioni për mundësi të barabarta pranë Këshillit të komunës së Zhelinës;
- Koordinatori për mundësi të barabarta



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut

ОПШТИНА ЖЕЛИНО/КОМУНА Е ZHELINËS

ЖЕЛИНО/ZHELINË

можности на општина Желино ;

- Министерството за труд и социјална политика;
- Невладини организации.

në Komunën e Zhelinës,

- Ministria e punës dhe politikës sociale,
- Organizata joqeveritare.

Период на реализација на активноста: ноември - декември 2024 година. Periudha për realizimin e aktiviteteve: nëntor – dhjetor 2024.

БУЏЕТ: 25.000 денари

BUXHETI: 25.000 denarë

5. УЧЕСТВО НА КОНФЕРЕНЦИИ, ТРИБИНИ И ОБУКИ ОД ОБЛАСТА НА ЕДНАКВИТЕ МОЖНОСТИ

Носители на активноста:

- Координаторот за еднакви можности на општина Желино , и
- Комисијата за еднакви можности при Советот на општина Желино.

5. PJESEMARRJA NË KONFERENCA, TRIBUNA DHE TRAJNIME NGA SFERA E MUNDËSIVE TË BARABARTA

Bartës të aktiviteteve:

- Koordinatori për mundësi të arabarta pranë Komunës së Zhelinës, dhe
- Komisioni për mundësi të barabarta pranë Këshillit të komunës së Zhelinës.

БУЏЕТ: 65. 000 денари

BUXHETI: 65.000 denarë

Средствата се наменати за потребите на учесниците кои што ќе учествуваат на државни и меѓународни конференции еднаквите можности, и тоа за: патни трошоци, сместување, и задруги потреби за носителите на активноста.

Mjetet janë të dedikuara për nevojat e pjesëmarrësve në konferenca, tribuna dhe trajnime nga sféra e mundësive të barabarta, dhe atë për: harxhime rrugore, akomodim dhe për nevoja tjera për bartësit e aktivitetit.

6. КОНСУЛТАТИВНИ СРЕДБИ СО ПРОФИТАБИЛНА ЦЕЛ НА ЛОКАЛНО НИВО ВО ОБЛАСТА НА ЕДНАКВИТЕ МОЖНОСТИ.

6.TAKIME KONSULTATIVE ME QËLLIM FITIMPRURËS NË NIVEL LOKAL NË FUSHËN E BARAZIS GJINORE



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut
ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS
ЖЕЛИНО/ZHELINË

Носители на активноста:

- координаторот за еднакви можности на општина Желино, и
- Комисијата за еднакви можности при Советот на општина Желино.

Bartës të aktivitetave:

- Koordinatori për mundësi të barabarta pranë Komunës së Zhelinës, dhe
- Komisioni për mundësi të barabarta pranë Këshillit të komunës së Zhelinës.

БУЏЕТ: 30.000 денари

7.ИЗРАБОТКА НА СТРАТЕГИЈА ЗА РОДОВА РАМНОПРАВНОСТ

BUXHETI: 30.000 denarë

7.PËRPUTIMI I STRATEGJISË PËR BARAZI GJINORE

Буџет: 40.000 денари

BUXHETI: 40.000 denarë

Средствата се наменати за потребите на консултативните средби со соодветни претставници областа на еднаквите можности, претставници од граѓански сектор кои работат по областа на еднаквите можности (хонорар, патни трошоци, ручек, сместување и обезбедување на простор -сала).

Mjetet janë të dedikuara për nevojat e takimeve konsultative me përfaqësues adekuat nga fusha e barazisë gjinore, përfaqësues nga sektori qytetar që punojnë në fushën e barazisë gjinore (honorar, harxhime rrugore, drekë, akomodim dhe sigurim të hapësirës - sallë).

Период за реализација: јануари – декември 2024 година.

Periudha kohore për realizim: janar – dhjetor – 2024.

Вкупниот буџет за реализација на активности на оваа програма изнесува висина од 310.000,00 денари.

Buxheti i përgjithshëm për realizimin e kësaj programe arrinë lartësinë prej 310.000,00 denarë.

V. МОНИТОРИНГ И ЕВАЛУАЦИЈА

Комисијата за еднакви можности на жените и мажите при Советот на Општина Желино и координаторот за еднакви можности ќе го следат текот и динамиката на спроведување на Програмата и ќе даваат свои оценки како и предлози за неопходни промени

V.MONITORIM DHE EVALUIM

Komisioni për mundësi të barabarta mes gjinive grave dhe burrave pranë Këshillit të Komunës së Zhelinës dhe koordinatorit për mundësi të barabarta do ta ndjekin vijimin dhe dinamikën e realizimit të Programit dhe do të japid vlerësimet e veta si dhe propozimet për ndryshime të



Република Северна Македонија/Republika e Maqedonisë së Veriut
ОПШТИНА ЖЕЛИНО/KOMUNA E ZHELINËS
ЖЕЛИНО/ZHELINË

се со цел постигнување на утврдените цели. До Советот на Општината, Градоначалникот и Секторот за еднакви можности при Министерството за труд и социјална политика од страна на координаторот за еднакви можности на мажите и жените ќе се доставува годишен извештај за имплементација на активностите и реализацијата на целите. Во делот на евалуацијата ќе се вклучи и Секторот за еднакви можности при Министерството за труд и социјална политика.

domosdoshme me qëllim të arritjes së qëllimeve të përcaktuara. Deri te Këshilli i Komunës, Kryetari i komunës dhe Sektori për mundësi të barabarta mes gjinive pranë Ministrisë për punë dhe politikë sociale nga ana e koordinatorit për mundësi të barabarta mes gjinive grave dhe burrave do të dorëzohen raporte vjetore për implementimin e aktiviteteve dhe realizimit të qëllimeve. Në pjesën e evaluimit do të përfshihet edhe Sektori për mundësi të barabarta mes gjinive pranë Ministrisë për punë dhe politikë sociale.

VI. ЗАВРШНА ОДРЕДБА

Оваа Програма влегува во сила наредниот ден од денот на објавување во „Службен гласник на Општина Желино, а ќе се применува од 01.01.2024 година.

VI.DISPOZITA PËRFUNDIMTARE

Ky program hyn në fuqi ditën vijuese pas ditës së publikimit në "Fletoren zyrtare të Komunës së Zhelinës" kurse до të zbatohet nga data 01.01.2024 .

Бр.08-1636/22 Совет на општина Желино
29.11.2023 Претседател,
Желино Бујар Бафтијари

Nr.08-1636/22 Këshilli i komunës së Zhelinës
29.11.2023-të Kryetar
Zhelinë. Bujar Baftijari

